

Psa

Chapter 24

Thai Interlinear

Reference: Thai King James Version

1
:כְּבֹדִי וְשִׁבְיָי וְלִבִּי פִּיכָפְּךָ וְכָל־מַלְאָכָי וְהַיְהוָה הָיָה לִּי וְהַיְהוָה לִּי וְהַיְהוָה לִּי וְהַיְהוָה לִּי
ในั้น และ-ผู้อาศัยอยู่ พิกพ และ-สิ่งทั้งหมด-ในั้น แผ่นดิน เป็น-ของพระยาห์เวห์ เพลงสดุดี ของ-ดาวิด
[H3427](#) [H8398](#) [H4393](#) [H0776](#) [H3068](#) [H4210](#) [H1732](#)

แผ่นดินโลกเป็นของพระเยโฮวาห์ และบรรดาสรรพสิ่งในั้น พิกพกับบรรดาผู้ที่อาศัยอยู่ในั้น

2
:כִּי־יִבְרָאֵת וְיִבְרָאֵת וְיִבְרָאֵת וְיִבְרָאֵת וְיִבְרָאֵת וְיִבְרָאֵת וְיִבְרָאֵת וְיִבְרָאֵת
พระองค์ทรงตั้งมันไว้ แม่ น้ำ และ-บน ทรงวางรากฐานมัน ทะเล บน พระองค์ เพราะ
[H5104](#) [H5104](#) [H5104](#) [H5104](#) [H5104](#) [H5104](#) [H5104](#) [H5104](#)

เพราะพระองค์ได้ทรงประดิษฐานแผ่นดินโลกไว้บนบรรดาทะเล และได้ทรงสถาปนามันไว้บนน้ำทั้งหลาย

3
:יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה
บริสุทธิ์-ของพระองค์ ใ-สถานที่ จะยืน และ-ผู้ใด พระยาห์เวห์ บน-ภูเขา จะขึ้นไป ผู้ใด
[H6944](#) [H4725](#) [H4310](#) [H3068](#) [H2022](#) [H5927](#) [H4310](#)

ผู้ใดจะขึ้นไปยังภูเขาของพระเยโฮวาห์ หรือผู้ใดจะยืนอยู่ที่บริสุทธิ์ของพระองค์

4
יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה
จิตวิญญาณ-ของข้าพระองค์ ไปสู่-สิ่งไร้ค่า ยกขึ้น ไม่ได้ ผู้ซึ่ง ใจ และ-บริสุทธิ์ ฝ่ามือ ผู้มีมือสะอาด
[H5315](#) [H7723](#) [H5375](#) [H3808](#) [H3824](#) [H1249](#) [H3709](#)

:הַיְהוָה הַיְהוָה הַיְהוָה
โดย-การหลอกลวง สาบาน และ-ไม่ได้
[H4820](#) [H7650](#) [H3808](#)

ผู้ที่มีมือสะอาดและมีใจบริสุทธิ์ ผู้ที่มีได้พยองจิตใจของตนขึ้นสู่สิ่งไร้สาระ ก็มีได้ปฏิญาณอย่างหลอกลวง

5
:יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה
ความรอด-ของเขา จาก-พระเจ้าแห่ง และ-ความชอบธรรม พระยาห์เวห์ จาก พระเจ้า จะรับ
[H3468](#) [H0430](#) [H6666](#) [H3068](#) [H0854](#) [H1293](#) [H5375](#)

เขาจะรับพระพรจากพระเยโฮวาห์ และความชอบธรรมจากพระเจ้าแห่งความรอดของเขา

6
:יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה
เซลาห์ ยาโคบ พระพิภพ-ของพระองค์ ผู้แสวงหา ผู้แสวงหาพระองค์ ผู้แสวงหาพระองค์ ชั่วอายุ นี้คือ
[H5542](#) [H3290](#) [H6440](#) [H1245](#) [H1875](#) [H1875](#) [H1755](#) [H2088](#)

นี่เป็นชั่วอายุของคนเหล่านั้นที่แสวงหาพระองค์ ที่แสวงหาหน้าของท่านนะ โอ ยาโคบเอ๋ย เซลาห์

7
:יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה
กษัตริย์ และ-จะเสด็จเข้ามา บิรันดร์ บานประตู่ และ-จงเปิดขึ้น ศิระ-ของท่าน ประตู่ทั้งหลาย จงยกขึ้น
[H4428](#) [H0935](#) [H5769](#) [H6607](#) [H5375](#) [H8179](#) [H5375](#)

:רָאִתְּךָ
แห่งพระสิริ
[H3519](#)

จงยกหัวของพวกเจ้าขึ้นเถิด โอ พวกเจ้า ประตูเมืองทั้งหลายเอ๋ย และพวกเจ้าจงถูกยกขึ้นเถิด พวกเจ้า เหล่าบานประตูบิรันดร์เอ๋ย และกษัตริย์แห่งสง่าราศีจะเสด็จเข้ามา

:กฏกุลม	ราช	ภัก	ราช	พระ	ภัก	ราช	กุล	ภัก	ม	8
ใน-การสม	ทรงพลัง	พระยาห์เวห์	และ-ทรงพลัง	เข้มแข็ง	พระยาห์เวห์	แห่งพระสิริ	กษัตริย์	นี้	ผู้ใด	
H4421	H1368	H3068	H1368	H5808	H3068	H3519	H4428	H2088	H4310	

ผู้ใดทรงเป็นกษัตริย์แห่งสง่าราศีองค์นี้ คือพระเยโฮวาห์ ผู้เข้มแข็งและทรงอำนาจ พระเยโฮวาห์ผู้ทรงอำนาจในการสู้รบ

:ราช	กุล	และ-จะ	นิรันดร์	บานประ	และ-ยก	ศิระ-ของ	ประ	จงยก	9
แห่งพระสิริ	กษัตริย์	จะเสด็จเข้ามา	นิรันดร์	บานประ	และ-ยก	ศิระ-ของ	ประ	จงยก	
H3519	H4428	H0935	H5769	H6607	H5375		H8179	H5375	

จงยกหัวของพวกเจ้าขึ้นเถิด โอ พวกเจ้า ประตูกิ่งทั้งหลายเอ๋ย จงยกพวกมันขึ้นเถิด พวกเจ้า เหล่าบานประตุนิรันดร์เอ๋ย และกษัตริย์แห่งสง่าราศีจะเสด็จเข้ามา

กุล	ภัก	จอมทัพ	ภัก	ราช	กุล	ภัก	ภัก	ม	10
กษัตริย์	พระองค์ทรงเป็น	จอมทัพ	พระยาห์เวห์	แห่งพระสิริ	กษัตริย์	นี้	พระองค์ทรงเป็น	ผู้ใด	
H4428	H1931		H3068	H3519	H4428	H2088	H1931	H4310	

:กุล	ราช
เซลาค	แห่งพระสิริ
H5542	H3519

ผู้ใดทรงเป็นกษัตริย์แห่งสง่าราศีนี้ คือพระเยโฮวาห์จอมโยธา พระองค์ทรงเป็นกษัตริย์แห่งสง่าราศี เซลาค